

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2012

aruandeaasta lõpp: 31.12.2012

ärinimi: The French Wine Connection OÜ

registrikood: 11890652

tänavatalu nimi, Aiavilja 19 - 10,
maja ja korteri number:

linn: Paide linn

maakond: Järva maakond

postisihtnumber: 72719

telefon: +372 55544665

e-posti aadress: heili@frenchwine.ee

veebilehe aadress: www.frenchwine.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 3 Nõuded ostjate vastu	10
Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11
Lisa 5 Varud	11
Lisa 6 Kinnisvarainvesteeringud	11
Lisa 7 Laenukohustused	12
Lisa 8 Võlad ja ettemaksed	13
Lisa 9 Võlad tarnijatele	13
Lisa 10 Võlad töövõtjatele	13
Lisa 11 Tingimuslikud kohustused ja varad	13
Lisa 12 Osakapital	14
Lisa 13 Müügitulu	14
Lisa 14 Tööjõukulud	14
Lisa 15 Muud ärikulud	15
Lisa 16 Finantstulud ja -kulud	15
Lisa 17 Seotud osapooled	15

Tegevusaruanne

Sissejuhatus

The French Wine Connection OÜ alustas oma tegevust veebruaris 2010.

The French Wine Connection OÜ on e-pood, mis pakub häid veine Prantsusmaa erinevatest piirkondadest. Veinid tuuakse Eestisse otse tootjalt ja müüakse läbi e-poe. See annab võimaluse pakkuda kliendile ilma vahendajateta parimat kvaliteedi- ja hinnasuhet.

Tulud, kulud ja kasum

2012. aastal oli ettevõtte müügitulu 133 541 eurot.

The French Wine Connection OÜ ärikasumiks kujunes 21 872 eurot ja puhaskasumiks 17 234 eurot.

Investeeringud

2012.a. Investeeriti kinnisvarasse 12 198 eurot.

2013. aastaks plaanitakse investeeringuid 20 000 euro eest.

Uurimis- ja arendustegevuse kulused aruandeaastal ei esinenud ja 2013.aastaks ei ole planeeritud.

Personal

2012.a. oli ettevõttes 1 töötaja ning kogu tööjõukulu kokku oli 2 860 eurot.

Juhatuses on kaks liiget. Juhatuse liikmetele aruandeaastal tasu ei makstud. Eraldi soodustusi ja tasu juhatuse liikmete tagasikutsumisel või ametist lahkumisel ei ole ette nähtud.

Eesmärgid järgmiseks majandusaastaks

The French Wine Connection OÜ põhieesmärgiks järgmisel majandusaastal on kliendituru laiendamine nii meil Eestis, kui ka meie naaberriikides. Ettevõtte ootuste kohaselt suurendatakse müüki vähemalt 20%.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Varad		
Käibevara		
Raha	16 191	8 345
Nõuded ja ettemaksed	18 125	17 600
Varud	58 351	48 252
Kokku käibevara	92 667	74 197
Põhivara		
Nõuded ja ettemaksed	311	311
Kinnisvarainvesteeringud	150 513	138 315
Kokku põhivara	150 824	138 626
Kokku varad	243 491	212 823
Kohustused ja omakapital		
Kohustused		
Lühiajalised kohustused		
Laenukohustused	6 766	6 545
Võlad ja ettemaksed	23 453	24 118
Kokku lühiajalised kohustused	30 219	30 663
Pikaajalised kohustused		
Laenukohustused	188 796	174 918
Kokku pikaajalised kohustused	188 796	174 918
Kokku kohustused	219 015	205 581
Omakapital		
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556
Kohustuslik reservkapital	256	18
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	4 430	0
Aruandeaasta kasum (kahjum)	17 234	4 668
Kokku omakapital	24 476	7 242
Kokku kohustused ja omakapital	243 491	212 823

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2012	2011
Müügitulu	133 542	121 766
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-96 699	-87 135
Mitmesugused tegevuskulud	-12 059	-23 794
Tööjõukulud	-2 860	-4 467
Muud ärikulud	-52	-65
Ärikasum (kahjum)	21 872	6 305
Finantstulud ja -kulud	-4 638	-1 637
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	17 234	4 668
Aruandeaasta kasum (kahjum)	17 234	4 668

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	2011
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	21 872	6 305
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-525	-11 707
Varude muutus	-10 099	-18 210
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-665	17 187
Kokku rahavood äritegevusest	10 583	-6 425
Rahavood investeerimistegevusest		
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-12 198	-138 315
Laekunud intressid	7	8
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-12 191	-138 307
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenud	20 827	152 438
Saadud laenude tagasimaksed	-6 728	-535
Makstud intressid	-4 645	-1 645
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	9 454	150 258
Kokku rahavood	7 846	5 526
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	8 345	2 819
Raha ja raha ekvivalentide muutus	7 846	5 526
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	16 191	8 345

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2010	2 556	0	18	2 574
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	4 668	4 668
Muutused reservides		18	-18	0
31.12.2011	2 556	18	4 668	7 242
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	17 234	17 234
Muutused reservides	0	238	-238	0
31.12.2012	2 556	256	21 664	24 476

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

The French Wine Connection OÜ 2012. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist.

The French Wine Connection OÜ kasutab kasumiaruande koostamisel EV raamatupidamise seaduse lisas toodud skeemi 1.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Finantsvarad

Finantsvaradeks loetakse raha, lühiajalisi finantsinvesteeringuid, nõudeid ostjate vastu ja muid lühi- ja pikaajalisi nõudeid.

Finantsvarad võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara eest makstud või saadud tasu õiglane väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab kõiki finantsvaraga otseselt seotud tehingukulutusi.

Finantsvara eemaldatakse bilansist siis, kui ettevõtte kaotab õiguse finantsvarast tulenevatele rahavoogudele või ta annab kolmandale osapoolele üle varast tulenevad rahavood ning enamiku finantsvaraga seotud riskidest ja hüvedest.

Finantsvara oste ja müüke kajastatakse järjepidevalt väärtuspäeval st päeval, mil ettevõtte saab ostetud finantsvara omanikuks või kaotab omandiõiguse müüdud finantsvara üle.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Rahavoogude aruandes kajastatakse rahavoogusid äritegevusest kaudsel meetodil. Investeerimis- ja finantseerimistegevusest tulenevaid rahavoogusid kajastatakse otsemeetodil.

Nõuded ja ettemaksed

Nõueteks loetakse nõudeid ostjate vastu ja muid lühi- ja pikaajalisi nõudeid.

Nõuded võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud nõude eest makstud või saadud tasu õiglane väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab kõiki finantsnõuetega otseselt seotud tehingukulutusi.

Nõue eemaldatakse bilansist siis, kui see on rahuldatud, lõpetatud või aegunud.

Nõudeid ostjate vastu kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses.

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud tõenäoliselt laekuvatest summadest lähtudes. Seejuures hinnatakse iga kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta. Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded on kajastatud üldhalduskuludes. Lootusetud nõuded on kantud bilansist välja. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumisi kajastatakse ebatõenäoliste nõuete kulu vähenemisena.

Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses. Varude jäägid on kajastatud kaalutud keskmise soetusmaksumuse meetodil.

Finantskohustused

Finantskohustusteks loetakse tarnijatele tasumata arveid ning lühi- ja pikaajalisi võlakohustusi.

Finantskohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara või –kohustuse eest makstud või saadud tasu õiglane väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab kõiki finantskohustusega otseselt seotud tehingukulutusi.

Finantskohustused kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses.

Finantskohustus eemaldatakse bilansist siis, kui see on rahuldatud, lõpetatud või aegunud.

Maksustamine

Kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt maksustatakse dividendidena jaotatavat kasumit määraga 21/79 netodividendina väljamakstud summast. Dividendidelt arvestatud ettevõtte tulumaks kajastatakse tulumaksukuluna dividendide väljakuulutamise perioodi kasumiaruandes, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal dividendid välja makstakse. Bilansipäeva seisuga väljamaksmata dividendidelt arvestatud tulumaksukohustust ja -kulu korrigeeritakse vastavalt uuel aruandeperioodil kehtivale tulumaksu määrale.

Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võiks kaasneda dividendide väljamaksmisega, on ära toodud aastaaruande lisas.

Seotud osapooled

Ettevõtte loeb osapooli seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele otsustele. Seotud osapooled on:

- Osaiingu juhatus ja omanikud. Lisaks on seotud osapoolteks eelnevalt nimetatud isikute lähisugulased ja nendega seotud ettevõtted.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui olulised omandiga seonduvad riskid ja hüved on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulutusi on võimalik usaldusväärselt mõõta.

Tulu teenuste müügist kajastatakse lähtudes valmidusastme meetodist, teenuse osutamisest saadavad tulud ja kasum kajastatakse proportsionaalselt samades perioodides nagu teenuse osutamisega kaasnevad kulutused.

Intressitulu kajastatakse lähtudes vara sisemisest intressimäärast.

Kulud

Kulud kajastatakse tekkepõhiselt.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	17 980	17 980	0	
Ostjatelt laekumata arved	18 129	18 129	0	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-149	-149	0	
Muud nõuded	1	1	0	
Intressinõuded	1	1	0	
Ettemaksed	455	144	311	
Muud makstud ettemaksed	455	144	311	
Kokku nõuded ja ettemaksed	18 436	18 125	311	

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Nõuded ostjate vastu	16 438	16 438	0	
Ostjatelt laekumata arved	16 587	16 587	0	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-149	-149	0	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	1 096	1 096	0	
Muud nõuded	2	2	0	
Intressinõuded	2	2	0	
Ettemaksed	375	64	311	
Tulevaste perioodide kulud	64	64	0	
Muud makstud ettemaksed	311	0	311	
Kokku nõuded ja ettemaksed	17 911	17 600	311	

Lisa 3 Nõuded ostjate vastu

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Ostjatelt laekumata arved	18 129	16 587
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-149	-149
Kokku nõuded ostjate vastu	17 980	16 438

	2012	2011
Ebatõenäoliselt laekuvad arved		
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi alguses	-149	0
Ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	0	-149
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi lõpuks	-149	-149

Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2012		31.12.2011	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	0	1 932	1 039	0
Üksikisiku tulumaks	0	29	0	50
Sotsiaalmaks	0	191	0	183
Töötuskindlustusmaksed	0	21	0	23
Ettemaksukonto jääk	0		57	
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	0	2 173	1 096	256

Lisa 5 Varud

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Müügiks ostetud kaubad	58 351	48 252
Kokku varud	58 351	48 252

Lisa 6 Kinnisvarainvesteeringud

(eurodes)

Soetusmaksumuse meetod		
		Kokku
	Ehitised	
31.12.2010		
Soetusmaksumus	0	0
Akumuleeritud kulum	0	0
Jääkmaksumus	0	0
Ostud ja parendused	138 315	138 315
31.12.2011		
Soetusmaksumus	138 315	138 315
Akumuleeritud kulum	0	0
Jääkmaksumus	138 315	138 315
Ostud ja parendused	12 198	12 198
31.12.2012		
Soetusmaksumus	150 513	150 513
Akumuleeritud kulum	0	0
Jääkmaksumus	150 513	150 513

	2012	2011
Kinnisvarainvesteeringute otsesed haldamiskulud	1 237	187

Lisa 7 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Pikaajalised laenud							
Laenud seotud isikutelt	118 826	0	118 826	0		euro	
Pangalaen	76 736	6 766	41 478	28 492	5,732	euro	2021.a
Pikaajalised laenud kokku	195 562	6 766	160 304	28 492			
Laenukohustused kokku	195 562	6 766	160 304	28 492			
	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Pikaajalised laenud							
Laenud seotud isikutelt	97 998	0	97 998	0		euro	
Pangalaen	83 465	6 545	39 142	37 778	5,732	euro	2021.a.
Pikaajalised laenud kokku	181 463	6 545	137 140	37 778			
Laenukohustused kokku	181 463	6 545	137 140	37 778			

Tagatiseks panditud varade bilansiline (jääk)maksumus		
	31.12.2012	31.12.2011
Ehitised	150 513	138 315
Kokku	150 513	138 315

Lisa 8 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	21 025	21 025		
Võlad töövõtjatele	255	255		
Maksuvõlad	2 173	2 173		
Kokku võlad ja ettemaksed	23 453	23 453		

	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	23 631	23 631		
Võlad töövõtjatele	231	231		
Maksuvõlad	256	256		
Kokku võlad ja ettemaksed	24 118	24 118		

Lisa 9 Võlad tarnijatele

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Kokku võlad tarnijatele	21 025	23 631

Lisa 10 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Töötasude kohustus	255	231
Kokku võlad töövõtjatele	255	231

Lisa 11 Tingimuslikud kohustused ja varad

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Tingimuslikud kohustused		
Võimalikud dividendid	17 115	3 500
Tulumaksukohustus võimalikelt dividendidelt	4 549	930
Kokku tingimuslikud kohustused	21 664	4 430

Maksimaalse võimaliku tulumaksukohustuse arvestamisel on lähtutud eeldusest, et jaotatavate netodividendide ja 2013. aasta kasumiaruandes kajastatava dividendide tulumaksu kulu summa ei või ületada jaotuskõlblikku kasumit seisuga 31.12.2012.

2011.aastal on lähtunud 238 euro eraldamiseks kohustuslikku reservkapitali.

Lisa 12 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Osakapital	2 556	2 556
Osade arv (tk)	2	2
Põhikirja kohaselt on The French Wine Connection OÜ miinimumkapitali nimiväärtus 2 556 eurot ja maksimumkapital 10 224 eurot. The French Wine Connection OÜ osakapital koosneb 2 osast a' 1 278 eurot.		

Lisa 13 Müügitulu

(eurodes)

	2012	2011
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	125 937	115 591
Soome	5 546	6 175
Rootsi	2 059	0
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	133 542	121 766
Kokku müügitulu	133 542	121 766
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Jaemüük posti või Interneti teel	24 675	2 862
Alkoholi hulgimüük	108 867	118 904
Kokku müügitulu	133 542	121 766

Lisa 14 Tööjõukulud

(eurodes)

	2012	2011
Palgakulu	2 141	3 319
Sotsiaalmaksud	719	1 148
Kokku tööjõukulud	2 860	4 467
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	1	1

Lisa 15 Muud ärikulud

(eurodes)

	2012	2011
Trahvid, viivised ja hüvitised	-52	-65
Kokku muud ärikulud	-52	-65

Lisa 16 Finantstulud ja -kulud

(eurodes)

	2012	2011
Intressitulud	7	8
Muud intressitulud	7	8
Intressikulud	-4 645	-1 645
Intressikulu laenule	-4 238	-1 217
Muud intressikulud	-407	-428
Kokku finantstulud ja -kulud	-4 638	-1 637

Lisa 17 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2012	31.12.2011
	Kohustused	Kohustused
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	31 466	18 638
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	87 360	79 360

Aruandeaastal seotud isikutega ostu-müügitehinguid ei sõlmitud.

Aruandeaastal saadud omanikelt ja nendega seotud isikutelt laenu 20 827 (2010 : 68 438) eurot.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 28.06.2013

The French Wine Connection OÜ (registrikood: 11890652) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
HEILI MÄEVEER	Juhatuse liige	29.06.2013
LIIDIA MÄEVEER	Juhatuse liige	30.06.2013

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	4 430
Aruandeaasta kasum (kahjum)	17 234
Kokku	21 664
Jaotamine	
Kohustusliku reservkapitali suurendamine (vähendamine)	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	21 664
Kokku	21 664

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2012
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	4 430
Aruandeaasta kasum (kahjum)	17 234
Kokku	21 664
Jaotamine	
Kohustusliku reservkapitali suurendamine (vähendamine)	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	
Kokku	

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Alkoholjookide hulgimüük	46341	108867	81.52%	Jah
Jaemüük posti või Interneti teel	47911	24675	18.48%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Liidia Mäeveer	45710104926	Paide linn, Järva maakond, Eesti	1278 EUR
Heili Mäeveer	48011204922	Paide linn, Järva maakond, Eesti	1278 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 55544665
E-posti aadress	heili@frenchwine.ee
Veebilehe aadress	www.frenchwine.ee